

### **EXTRAORDINARY**

भाग II—खण्ड 3—डप-खण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

**સં**. 1093] No. 1093] नई दिल्ली, मंगलवार, दिसम्बर 21, 2004/अग्रहायण 30, 1926 NEW DELHI, TUESDAY, DECEMBER 21, 2004/AGRAHAYANA 30, 1926

# वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 21 दिसम्बर, 2004

सं. 12/2004-2009

का.आ. 1401(अ).—विदेश व्यापार नीति 2004—2009 के पैरा 1.1, 2.1, 2.4 तथा 2.29 के साथ पठित विदेश व्यापार (विकास और विनियमन) अधिनियम, 1992 (1992 की संख्या 22) की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार एतद्द्वारा, निर्यात और आयात मदों के आई टी सी (एच एस) वर्गीकरण 2004—2009 की अनुसूची 2 के तालिका ''ख'' में निम्नलिखित संशोधन करती है :—

(i) अध्याय-2 के शीर्षक ''मांस और खाद्य मांस अपशिष्ट'' में टिप्पणी-5 के पश्चात् निम्नलिखित टिप्पणी-6 को जोड़ा जाएगा:—

''मांस और मांस उत्पादों के निर्यात की अनुमित निर्यात द्वारा निर्यात के समय सीमाशुल्क प्राधिकारी को इस बात का प्रमाण पत्र प्रस्तुत करने पर दी जाएगी कि उपर्युक्त मदें एपीड़ा (ए पी ई डी ए) से पंजीकृत बूचड़खाना/मांस संसाधन प्लांट से प्राप्त/स्रोत की गई हैं।''

(ii) कॉलम सं. 6 अर्थात् ''प्रतिबंध का स्वरूप''में, क्रम सं. 19 और 23 की प्रविष्टियों से संबंधित शर्त सं. 2 और क्रम सं. 20, 21,
 22, 24 और 25 की प्रविष्टियों से संबंधित शर्त संख्या 1 को संशोधित कर निम्नानुसार पढ़ा जाएगा:—

मौजूदा प्रविष्टि	संशोधित प्रविध्टि
प्रतिबंध का स्वरूप	प्रतिबंध का स्वरूप
उपरोक्त टिप्पणी-3 और 4 के तहत गुणवत्ता नियंत्रण और निरीक्षण की आवश्यकता है।	टिप्पणी 3 और 4 के तहत क्रमश: गुणवत्ता नियंत्रण और निरीक्षण के साथ- साथ उपर्युक्त टिप्पणी-6 में दी गई शर्त को पूरा करना आवश्यक है।

2. इसे लोकहित में जारी किया जाता है।

[फा. सं. 01/91/171/12/ए.एम. 05/पी.सी.-3]

के. टी. चाको, महानिदेशक, विदेश व्यापार एवं पदेन अपर सचिव

### MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

### (Department of Commerce)

### NOTIFICATION

New Delhi, the 21st December, 2004

### No. 12/2004-2009

- S.O. 1401(E).—In exercise of powers conferred by Section 5 of the Foreign Trade (Development and Regulation) Act, 1992 (No. 22 of 1992), read with Paragraph 1.1, 2.1, 2.4 and 2.29 of the Foreign Trade Policy, 2004—2009, the Central Government hereby makes the following amendments in the Table B of Schedule 2 of ITC (HS) Classifications of Export and Importitems, 2004—2009:—
  - (i) In Chapter 2 captioning "Meat and Edible Meat Offal" the following Note 6 may be inserted after Note 5.

    "Export of meat and meet products will be allowed subject to the corrector formishing a partificate at the corrector.
    - "Export of meat and meat products will be allowed subject to the exporter furnishing a certificate to the customs at the time of export that the above items have been obtained/sourced from an abattoir/meat processing plant registered with APEDA."
  - (ii) In Column No. 6 i.e. "Nature of Restriction", condition No. 2 in respect of entries at Sl. Nos. 19 and 23 and condition No. (1) in respect of entries at Sl. Nos. 20, 21, 22, 24, and 25 may be amended to read as follows:—

Existing Entry	Amended Entry
Nature of Restriction	Nature of Restriction
Quality Control and Inspection under Note 3 and 4 above are required.	Quality Control and Inspection under Note 3 and 4 respectively as well as condition stipulated at Note 6 above are required to be fulfilled.

2. This issues in Public interest.

[F. No. 01/91/171/12/AM 05/PC-III]

K. T. CHACKO, Director General of Foreign Trade and Ex-Officio Addl. Secy.